

EKSANTRİK ADAPTÖR

ECCENTRIC SLEEVE / EXCENTER BÜCHSEN / MANICOTTI ECCENTRIC

- Hassentrik'in standart bir veldon tutucu ile kullanılabilmesi ekonomik avantaj sağlar.
- Hassentrik kann man mit einer Standart - Weldon - Aufnahme verwenden, was von Vorteil ist.
- Ability to use Hassentrik with a standard veldon holder gives an economic advantage.



EKSANTRİK ADAPTÖR NE İŞE YARAR ?

Bu adaptör U-Drill matkaplar ile delik delme işleminde çap ölçüsünü $\varnothing+0.5\sim\varnothing-0.25$ arasında ondalıklı olarak ayarlayan araçtır.

Örnek: $\varnothing24$ Standart U-dril matkap ile eksantrik adaptör kullanılarak $\varnothing23.75$ mm ile $\varnothing24.5$ mm arasında delik delinebilir.

WOFÜR SIND EXCENTERBÜCHSEN GUT?

Verstellbereich von $\varnothing + 0.5\text{mm} / \varnothing - 0.25\text{mm}$ Beispiel: Ein W.P.Bohrer $D=24\text{mm}$ kann mit der Excenterbüchse verstellt werden. Entweder kleiner auf $D=23,75\text{mm}$ oder größer $24,5\text{mm}$. Eine schnelle und einfache Lösung gegenüber Sonderdurchmessern.

1. U DRILL MATKAP / U-DRILL
W.P.Bohrer / PUNTA U-DRILL
2. EKSANTRİK ADAPTÖR / ECCENTRIC SLEEVE
EXCENTERBÜCHSE / MANICOTTI ECCENTRIC
3. VELDON TUTUCU / WELDON TOOL HOLDER
WELDON WERKZEUGHALTER / MANDRINO WELDON
4. KADEMELİ SETSKUR / STEP SETSCREW
KLEMMSCHRAUBE /GRANO PER HASSENTRIK

MONTAJDA DİKKAT EDİLECEK HUSUS

HASSentrik ile beraber verilen setiskur civatasını (4) sıkarken U-drill in dış ucu setiskur civatasının sol tarafında kalması gerekmektedir.

POINT TO CONSIDER DURING MOUNTING

While tightening setscrew bolt (4) provided with HASSentrik, The outer insert of U-drill should remain on the left hand side of setscrew bolt.

WICHTIGE MONTAGE HINWEISE

Bei der Montage ist zu beachten, dass die mitgelieferte Schraube Pos.(4) verwendet wird und die Aussenschneide des Bohrers in Richtung Schraube zeigt.

IMPORTANTE

Quando serrate il grano HASSentrik (4) l'inserto esterno della punta U-drill dovrebbe rimanere sul lato sinistro rispetto al grano(4)

WHAT ECCENTRIC SLEEVE IS USED FOR?

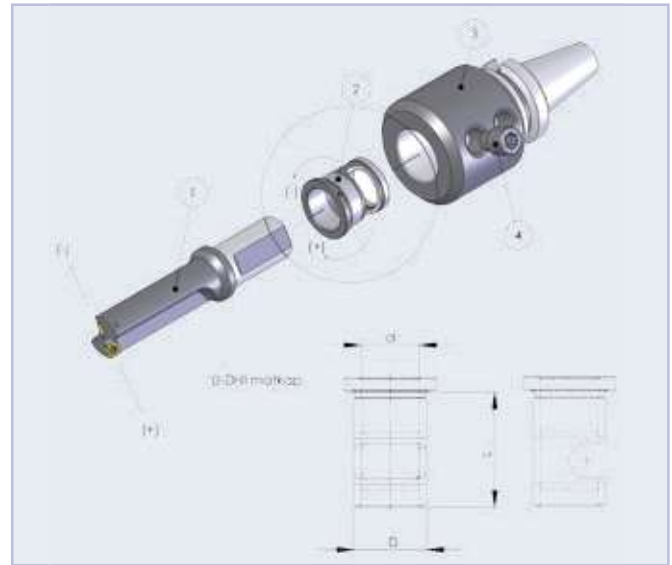
This sleeve is used for adjusting diameter value in decimals between $\varnothing+0.5\sim\varnothing-0.25\text{mm}$ in drilling with U-drill.

Example: Holes of $\varnothing23.75$ mm to $\varnothing24.5$ can be bored with $\varnothing24$ Standard U-drill by using eccentric sleeve.

A COSA SERVE UN MANICOTTO ECCENTRICO?

Consente di regolare le punte U-drill $\varnothing13\text{-}45\text{mm}$ incrementando $(+0.5\text{mm})$ o riducendo (-0.25mm) il diametro di foratura.

Ad esempio con una punta U-drill $\varnothing24\text{mm}$ potete forare da $\varnothing23.75$ a 24.5mm utilizzando il sistema HASSentrik.



Kod No / Stock No Bestellnummer / Cod.	Kod / Code Bezeichnung / Articolo	D	d	L
EKS 220	EKS 25-20	25	20	40
EKS 325	EKS 32-25	32	25	40
EKS 432	EKS 40-32	40	32	40